

خبرنامه

۱۲۵۶

ذی القعدة ۱۶ سنه ۱۲۹۹

چهارم

ایلول رومی ۱۷ سنه ۱۲۹۸ ایلول افرنجی ۲۹ سنه ۱۸۸۲

اشبوریده سیاسیات و معارف و نافعہ و تجارت و ادبیات و حیات عثمانیہ بہ الزم و سلامت و ملتہ متعلق ہر نوع مواد دین باحث و منفعت عمومیہ بہ متعلق اولو اب اغراض شخصہ دین و ارستہ ہر در او اوراق درجہ طالب رہنم و طنز کہ ہر کون نشر اولور مطبعہ
و ادارہ خانہ سی باب عالی قار شوشندہ عدلیہ جادہ سندہ طہرق دائرہ سندہ در

خلاصہ

تلغرافلرہ مصر حقتہ تقرر اسایش ز مانہ قدر
اون بیک انگلیز عساکر بیک مصر دہ قائلہ جغدن
بشقہ مهم بر تلغراف یوقدر لوندہ تلغرافلرہ
ایسہ مصرک مسئلہ سیاسیدہ سنہ المانیا و انگلترہ
اراستہ اتحاد االدینی روایت اولور ہر حالہ
مصرک تقرر اسایشی ایچون مر اقبہ خصوصہ
اور و باجہ اولنہ جق فدا کارلق مصرک سعادتخالی
دھاسر عتہ جالب اولہ جقدر
مصر کافہ و احیسی مدیر لکتری بدل ایتشدن یکی
تعیین اولان اسکی مدیر لکتر قاجی معلوم اولان ذواتدن
اولوب بونلرک تقرر اسایش بولندہ خدمت لری
مأمول اولور
سلطنت سنہک مصرہ سوق عسکر ایلہ اعادہ
اسایش خصوصہ انگلترہ ایلہ دوستانہ بر حرکت
ایتنی حقتہ جانب باب عالی دن بر تقرر کوندر لیدی
جلہ روایتشدن بولندہ عساکر عثمانیہک وجودی
مصر اردو سنک لغوی صرہ دہ یاروسا رتہ نک
حرکاتی تقدیر دہ مصر جہ خلیجہ مداری اولہ ججی
مجزوم بولنیور
یونان حدو دی قضیہ سنک مقالہ لہ وقونفرانسہ
ساجت براقلیدہ رق سرعت حل و تسوہ یسی دولت
علیہک مسالمت و مصافقہ شدت مسککہ دلیل جدید
اولوب بلدہ وروپادخی سلطنت سنہک ہر خصوصہ
اتخاذ ایدہ جکی مسالک بولہ دوستانہ اولہ ججہ
اعتماد ایلہ بولندہ مسائل ساروہ مساعد بولندہ جقاری
ظن ایدیلور
تونسدہ ار باب قیامک قیروان جہاتندہ کوراسی
ایلہ برہ اون نسبتندہ التیش سواری قارشوشندہ
در تیوز عربک صاویشمی روایتی اوزرینہ بزم
نقطہ نظر من تونسدہ بستون اسایش و سعادتخاک
عودت ایدینی قضیہ سی ایسہدہ بونکلہ بر ابرار بولہ
فتہ جزو بیک دخی بر شینہ موفق اولہ میدجی
دخی بدیدن

توجہات

شیخ الطرک ملاک خدمت جلیلہ سی رتبہ سامیہ مشیری
اہل محاسبات عمومیہ عسکر بہ ناظری سابق فریقان
کر آمدن دولتلو عادل پاشا حضرتارینہ
مدینہ منورہ حرم شریف مدیر لکی حربیہ
نظارت محاسبات عمومیہ دائرہ سی برنجی شعبہ
مدیر لکندن مقاعد سعادتلو راشد افندی بہ
شہر امانتی ادارہ مجلسی اعضا لکی جنتکان سلطان
محمد خان حضرتار بیک قرناقی خدمتندہ بولنش
اولان محمد بیک افندی بہ توجہ بیورلشدن
مکاتب ابتدایہ مدیری عزتلو جودت افندی بہ رتبہ
ثانیہ صنف ہمایزی
معارف نظارت جلیلہ سی محاسبہ میری عزتلو محمد
بیک رتبہ ثانیہ صنف ثانسی
نظارت مشار الہا انجمن تفتیش و معاینہ ایکچگی
کاتی عزتلو عبدالرحمن بیک رتبہ ثانیہ صنف ثانسی
نظارت مشار الہا مطبعہ مدیری عزتلو بکر افندی بہ
رتبہ ثانیہ صنف ثانسی
مجلس معارف مضبطہ اولوہ سی خلفاسندن عزتلو
رفعت افندی بہ رتبہ ثانیہ صنف ثانسی

نظارت مشار الہا انجمن تفتیش و معاینہ اعضاسندن
رفعتلو نعیم بیک رتبہ ثالثہ
ازمیر معارف مفتشی رفعتلو علی بیک رتبہ ثالثہ
مجلس معارف ضبط کاتی رفعتلو توفیق افندی بہ
رتبہ ثالثہ
مکاتب عالیہ مفتشی رفعتلو قدیری افندی بہ
رتبہ ثالثہ
مکاتب رشیدیہ مفتشی رفعتلو لطیف افندی بہ
رتبہ ثالثہ
مطبعہ رفعتلو رفعتلو و اوریدی افندی بہ رتبہ ثالثہ
نظارت مشار الہا اوراق اولوہ سی سرمقیسی
رفعتلو محمد افندی بہ رتبہ ثالثہ
مکاتب عالیہ دائرہ سی کتبہ سندن فتوتلو حسینی
افندی بہ رتبہ رابعہ
مکاتب رشیدیہ دائرہ سی کتبہ سندن فتوتلو جمال
افندی بہ رتبہ رابعہ
مکاتب ابتدایہ دائرہ سی کتبہ سندن فتوتلو علی
افندی بہ رتبہ رابعہ
نظارت مشار الہا مکاتبی قلی کتبہ سندن
فتوتلو جلال بیک رتبہ رابعہ
ادارہ ولایت زراعت مفتشی رفعتلو ارام افندی بہ
رتبہ ثالثہ
روم ایللی تیوز بولی ایکچگی قسمی قومیہ سی
رفعتلو خبری بیک رتبہ ثالثہ
قرہ حصار شرقی بدایت محکمہ سی مدعی عومی
معاونلکی کمشیانہ سنجانی بدایت محکمہ سی مدعی
عومی معاون سابق عرشدی افندی بہ
کمشیانہ سنجانی بدایت محکمہ سی مدعی عومی
معاونلکی لازستان سنجانی بدایت محکمہ سی مدعی
عومی معاون سابق خبری افندی بہ توجہ بیورلشدن

مصرک اطاعتندن صکرہ انعقاد ابدن مجلس وکلای
فخامدہ حکومت سنہک خطہ مذکورہک اعادہ
اسپاہیندہ انگلترہ ایلہ برلکدہ حرکت ایتنی لازم
کاجککہ قرار ویراشیدی باب عالی بوہقتہ
مصرک حکومت متبوعہ سی صفیہ اعادہ اسپاہینہ
عسکر ایلہ دخل و اشتراکتی تکلیف ایچون انگلترہ
سفارتہ بر قطعہ تقرر کوندر مش اولد یغنی
(استانبول) یازمشدر
استانبولک روایتندہ کورہ سرفرنالک مسند جلیلی
الغیا اولنوب بوکا متفرع وظائف ثانی قرناقی
حضرت شہر یاری سعادتلو عثمان بک افندی
حضرتارینہ احالہ بیورلشدن

بلغارستان مصالحتی ایچون عند اولان قومیسیرندہ
مہاجر بیک املاکلرندن فروخت و خصوصیات
سارہ لری ایچون اولان وکالتا مہر بیک باجہ لہ

نظارت جلیلہ سندن و یاہتسا ولات محرر لکندن
تصدیق خصوصی بلغارستان قہو کتشداسی
موسیو (چانوف) طرفندن قبول اولنش بولندہ
اوج کون قدر قطعی رجواب اعطا ایلک اوزرہ
بلغارستانہ مراجعت ایتش اولد یغنی و موافقت
خبری اوزرینہ بولندہ رسماً اعلان کیفیت
اولنہ ججی مسعود اولشدن
حکومت سنہک تمایلات صلح و اتلاف چوہانہ سی
و غازی احمد مختار پاشا حضرتار بیک دخی و صایا
واخطارات واقعہ سی اوزرینہ عثمانی و یونان حدودی
اوزرندہ کان اولوب یونان دولتی طرفندن و ناستانہ
التحاق ادعا اولان نقاط منازع فہما بیک سکر یوز
سکسان برسندہ سی شہر مایسنک یکرمی دردی
تاریخی مقالہک شرایط مندرجہ سی احکامنہ
توقیفاً و ناستانہ ترک و فراغ اولمشدر
حکومت سنہک اشبور مساعدہ سی یکی بر مفاولہ نامہ
عقدینی ایجاب ایتدیرمہ جککی (استانبول)
یازمشدر

احمد آفت بک اسکندر بہ و اسماعیل زہدی پاشا دمیاط
و حسن فہمی بک رشید محافظہ لغاترہ و عثمان غالب
پاشا قاهرہ پولیس مدیر لکندہ و عبدالرحمن رشیدی بک
اسکندر بہ شندوفر و لیا نلری مدیر لکندہ و ابراہیم
ادھم پاشا غریبہ و محمد شاکر پاشا دقہلیہ واحد
و فرید پاشا شرقیہ و ابراہیم توفیق بک بحیرہ و حسن
فہمی بک منوفیہ و الیاس بک بنی سیو ف و مراد
رفعت پاشا فریم و خلیل عفت بک منیا و حسن رفعت
بک ذکا و عثمان صدیق پاشا اسنا مدیر لکترینہ تعیین
اولمشدر

براز و قدنبرو روسیہ جقدہ یونان بلغارستان پرنسک
ایولک یکرمی ایکچگی کونی (سینا) بہ کیدوب
رومایا قرالی (شارل) و یزیتہ و برہجک اولد یغنی
بارس غزنلری یازمشدر

مکتب ملکئہ شاہانہ تاریخ معلی عزتلو مراد بکک

استغنا آتش اولد قلری ایشیدلشدن

(ازانس روتر) تلغرافنامہ لری

لوندہ ۲۸ ایلول
دولتارک مصرک انگلترہ طرفندن تنسیفات
و تشکیلات داخلہ سنہ مداخلہ مائل اولد قلری
تأمین ایدیلور ایسہدہ سویش جدولتک آیتسنی
برقوتقرانس تشکیکنہ سببیت و برہجک وودہ
احتمالکہ لوندہ عدو و اجتماع ایدہ جکدر

مصر حقتہ انگلترہ و المانیا میانہ تعاطی افکار
اولنش ایدو کئی (مورنین پوست) خبر و برہ پور
لوندہ ۲۷ کذا
انگلترہ پارلمنتی اعضاسندن (سیرفاوست) دون
(حقنای) دہ مصر حقتہ بر نطق ایراد ایتش
و بوظیفہدہ انگلترہ دولتشک مصر دہ مقاصد
مخصوصہ خدمت ایدہ میسر ببالعکس مصر لیرہ
برکوزل حسن ادارہ و میراقبہ سوہ اسبابا لک منع

ودفعی ایچون ممکن مرتبہ حریت تأمینہ سہی
و غیرت ایدہ جککی درمسان ایتش و بوندیوہ
مصر لیرک وارداتک قسم اعظمک مأمورین
اجنبیہ بہ تخصیصی کئی بر حقتہ لغہ دوچار
اولہ جقاری علاوہ آیان ایلشدن
ازانس ہواس تلغرافنامہ لری

تونس ۲۷ ایلول
در تیوز نفر اہل قیامدن مرکب بر جتہ قیروان
قریندہ کوکلو بلو کندن التیش نفر سواریدن
مرکب بر مقرزہ اوزرینہ هجوم ایلہ بوناردن
برضابط ویدی نفر یازمشدر و کندولرندن دخی
اوتوز کشی تلف و برالی قدری مجروح اولمشدر
تونس ۲۷ کذا
تونسک جہات جنوبیہ سندہ توریدان ار باب قیام
علینہ بر جوق قولار سوق اولنہ جقدر
قاهرہ ۲۷ کذا
مصر دہ انتظام حاکم اعادہ سنہ دکن اون بیک
کشیدن مرکب بر انگلیز فرقہ عسکر بہ سنک
قائلہ ججی مظنوندر

صدور عطا آمدن محمد شہی افندی اولیکی کون
ارتحال دار بقا ایدوب اسکندار دہ مدفن مخصوصہ
دفن اولمشدر رجاء علیہ

چارشوی کبیرہ بدستان داخلندہ قولنجبار قہر سی
جہتندہ ۳۱ نومرولی صبدالرحمن افندی بک
دولتہ دون ساعت بش قرارزندہ بری ارکک
و ایکسی قادن اولہرق اوج روم کلوب یکرمی
بش لیرای قدر قوردون وساعت المشلر و مرقوم
روم دیگر بر محلہ ارانہ ایلک اوزرہ قادینلری بر اقوب
ساعت وقوردونلری السوب کش و صکرہ قادینلر
دکان صاحبہ اودادی بز طابینیز دیہرک بولک
برطولاندیر یحیاق اولد یغنیہ موی ایلہ عارف اولہرق
مرقوم قادینلرک بقاعنی صالیو برمیوب مضطبیہ بہ
و یرمش اولد یغنی ایشیدلشدن

اولیکی کچکہ ساعت ایلکی رادلندہ فاختدن صاری
کوزلہ اینان بولسدہ بر چشمہ یانسدہ اوج ادمک
اوزرینہ احوالی مجہول اوج کئی ساعت
و کبیرلری سرفاتک اوزرہ هجوم ایتش و بونلر
و برامکہ چالیشد قلری صرودہ مسافر قلردن بری
بونلردن بر بیک ساعتی غصب ایلہ چاپش و دیگر
برسی دخی اوٹانسدہ در دست ایدہ لک
فاتح مرکزینہ تسلیم اولنش اولد یغنی
مسعوددر

اولیکی پنجمیندہ کچکہ سی ساعت یازم قرارزندہ
غلطدہ قلعہ قبوسی جادہ سندہ بورکچی اصنافندن
قسطنطنیولی حاجی عبدالہ افندی بک مصری اولد یغنی
و باغار یوزکینک مستاجر بولند یغنی کار کیرمیدجی
فرزندن آتش ظہور بہ در حال عساکر شاہانہ
و مأمورین سارہ بشوب سی وغیرت اولنہرق
بر طرفہ سرابت ایتدیرمہ مذکور قرون ہجری

* داخلہ صحیفہ سندہ درج ایتدیر بلجک ہر نوع مواددن اہمیت و حجم
* ونوعنہ کورہ اجرت ایستور و شرکت و باقیہ اعلانلرک بہر سطرندن
* بش غروش النور اعلانات عدلیہ بازار قلہ طبع اولور *

اولد یغنی حالہدہ بصدر اش و اسباب ظہوری
بالحقیق فروندہ بولان تلاشہ آتش صجرامہ سندن
نشئت ایتدینی اکلاشلشدن

اورو باغز تہ زندہ کور یلان تلغرافلر
اسکندر بہ ۲۰ ایلول

دمیاط محافظی عبدالعال پاشا حین تسلیندہ ہیج
بروقت خدیو حضرتار بیک اوامری بہ عدم اطاعت
نیتندہ بولنمش اولد یغنی وانک جانندن و بر بلجک
امرہ منتظر بولند یغنی بیان ایتشدن
دمہور محافظ سابق اولسوب عراقی طرفندن طرد
ایلدش اولان ابراہیم توفیق خدیوک امر ایلہ بہ
مأمورینہ اعادہ قلمش ایسہدہ خلق طرفندن
لبودلر ایلہ اوزرینہ هجوم و ایتش و بونک رفاقتندہ
بولان اوج نفر اورو پالی اغیرجہ یازمشدر دیگر
برزوایتہ نظر امرقوم اورو و الیاراتلاف ایلشدن
«دبلی تلغرافک اسکندر بہ دن الدینی تلغرافہ کورہ
(دمہور) دہ مقیم خرسینارک تصادق ایدہ جکری
مخاطراتک اوی التی اوزرہ جنرال (وود) طرفندن
اوراہ شندوفر لہ یکرمی بشیجی پیادہ الاپی سوق
واعزام اولمشدر

«استاندارد غزنہ سی قاهرہ مخبر بیک تلغرافنامہ سنہ
نظر اعراینک خانہ سی سلطان پاشا تابعی طرفندن
نہب و غارت اولنش و بالذات پاشای مشار الیہدہ
سکر اسب ضبط ایلشدن

قاهرہ دہ حالہ ادم توفیق دوام ایدہ بور ایتش عراقینک
کاتب خصوصی موسو (نینہ) ہر نقدر کندی
علینہ براتہام یوغیسدہ انگلترہ جنرال قونسولوسی
موسو (مالک) امر لہ تحت توقیفہ ایلشدن
«قاهرہ ایلہ بور سعید ار استندہ مخبرات تلغرافیدہ
بندہ بلاشغش ایسہدہ اسماعیلہ ایلہ قاهرہ پیندہ
شندوفر حالا ایشلمیہ باشلیدہ مادمش والان امیرال
(سیور) پور سعیددہ اقامت ایتکدہ و اسماعیلہ بہ
طرابلسی صو فنی فنی کلکندہ بولنش ایدوی
پور سعیددن یازیلان تلغراف معلوم ایتدندن

عصبیک امتداد ایتدینی مدیحہ خطہ مصر بیک
قصور برزندہ وقوعہ کلان جنایت اربابی محاکمہ
ایچون (طنظہ) دہ بوکا غائل دیگر بر قومیسونک
تشکیکنہ امر خدیوی صادر اولنش و بولک ریاستی
مجمود طلاق عہدہ سنہ اعالہ قلمشدن

دمہور دن کلان خبرلر تأید ایدہ پور اورادہ
اوج نظر قبضی اتلاف ایلشدن
جنرال (وود) طرفندن کوندر یلان انگلیز
عساکری شہری اشغال ایلش و قاتلر تحت توقیفہ
ایلشدن

(بنا) دہ و (بڑہ الاصابہ) دہ بر طاق خانہ ل یغیا
ایدلشدن (طنظہ) دہ اورو بالیہ منسوب بون
خانہ وقاربقرل تحریب اولمشدر
عر ایللاردن اوچیزویش بش ضابط الان (ارمل) دہ
اسیر محبوبدر

قاهرہ دن بولر ایلہ کلان بر شندوفر قطاری ایلہ
عراقینک مسکن و مآوالینی ترکہ اجبار ایتش
اولد یغنی بیکارجہ برلر واصل اولمشدر
مجمود فہمینک حین توقیفندہ انگلیز حکومہ ملک

نیت ابتدای انکلیز نظر فرندن حکومت مصر به یه تسلیم اولنان اسرادن هیچ ریسنگ انکلیز نکر رضا و موافقتی استحصالی اولمفسرین اعدام اولنه ماماری خصوصی ایدی اشبو شرطی خدیوه تحمیلدن قرانته قاهره ده تشکیل اولنان محاکم مسکر به ده انکلیز امرای عسکر به سنک بولند برل سینه قرار و برلشدر

مصر اردوسنه دارنوز هیچ برقرار و برلشدر بونکله برار انکلیز زاندرمه نکر محصر اولنکلیز ضابطانک قوماندانی تحته بولمنی اوزو ایتور چونکه بوسورته زاندرمه برانکلیز فرقه عسکر به سی دیمک اوله جقدر

« انکلیز غرتلر نیک ایلولک اون طغوزی تاریخیله مورخاً قاهره دن الوب نشسر ایلدکاری برقطعه تلغرافنامه لانه نظراً اورانک برلی محلاتنده برقاچ قار یثقلقلر وقوعوبولش و بونک اوزر سینه جنرال (ولسله ی) اکر شورشر نکر رانده جک اولور ایسه قلعهدن آتشنه مجبور اوله جقدر معرض تهدیده بیان آتش و اسالیشی اعاده ایچون یارین دخی بر بیاننامه نشر اولنه جق ایش

اخراملری معاینه یکش اولان انکلیز ضابطلرندن برطالقی اوزر سینه بلو بلر طرفندن هجوم اولمش و بونلرده قاهره به عودنه مجبور اولمشدر

بوکجه بر جغفیر الزبنه فائزل اولدینی حالده زقافری طولا شوب برطالقه مناسب سوز لره بر اغیردن باغیر شملدر انانی حریده قاهره دن فرار اولمش اولان بر جوق اهالی بورایه عودت ایلورلر

علمدان مرکب برهیت معونه جنرال (ولسله ی) ک حضور سینه جیقوب کندوسنه حسنیات مذهبیته اهالی بی انکلیز لر علیه تسمیح و تخریکده بولنه جقدر سینه دار اعطای تأییدات ایلدیلر

عراقی جنرال (ولسله ی) ایله ملاقات ارزوسنی کوسر دیسه ده جنرال کندوسنی قبولدن امتناع ایلدی

اسکندریه ۲۲ کذا بوراده بر جوق ادملرک و از جمله حریرانک اونرینچی کونکی قتالرک وقوعی ائمناسنه ضابطه بلدی مدیری بولمش اولان سعید بک توقیفی اجرا اولنسدی میرموی الیه تیوره اورلدی

امبرال (سیور) بورایه کلدی قاهره دن بورایه کلان بر جوق برلیر خدیوه عرض عبودیت ایلدیلر بونلر میانده عصبانه ذی مدخل اولان اشخاصدن دخی بولمغله خدیو کندولرینی قبولدن امتناع ایلدی

ایتالیا بحر به ملازم لردن اولوب عراقی اردو کاهنه فرار ایله اوراده اخذ اولمش اولان (پاولوچی) (قسطل فیداردو) ایتالیا سفینه حریده سنده شکل ایدن بردوان حریده محاکمه اولنهرق ایکی سینه مدت حبسنه حکم ایلمشدر

دبون عومیه اداره سنده بوزاد اموالی محاسبه منه مأمور اولان عارف بک کچنلرده برقاچ کون بلاعذر شرعی محل مأمور یته کلامسی حبسیله باش محاسبه جی طرفندن عزل اولمشیددی واردات متروکه مدیری موسو هاملتون لانغ میرموی الهک اون بئس سنده دیری کچش خدمته و بوندن و یله امور مأموره سنده مداومت ایده جکی وعدینی نظر دقته الهرق کندوسنی سینه مأموریت سابقه سینه اعاده آتش اولدینی قارشوغرته زنده کورلشدر

روسیه تضمینات حریده سینه قارشولوق طوتیلان سینه حالیه اعشار وارداتندن خوات و مصارفات ساریه امر سز اچیه و یرن مأمورلرک شدیداً مسئول طو تله جی و بونکله برابر واردات هند گوزه تخصیلاتنک تضمینات حواله سندن بشقی

بره و برل سبسیچون اقتضا ایدن تدابیر و ره نکر اتخاذی حکومت تحلیله عائد اولدیلندن اکاکوره ایشای مقتضاسی لازم کله جکی بو کره دخی جانب والای ولایتدن الویه لمحقه متصرفین کر امنه باتلغراف تبلیغ قلشدر

بعض کونه سوء استعمال و معارف رضای عالی حالنی میدانه جقداره جقی اخبار ایدیکنی استخبار اتمی اوزر سینه چرکس قائمقامی پرتوافندی کندیسنی محاسن او طاسنده ضربه حبس و تضییق ایلرک بالاخره نفسنه دخی سوء قصد ایدیله جکی چرکس اعشار کانی محمود مظهر افندی باتلغراف اشعار ایله اجرای ایجابی استدعا ائنگدن ناشی چکونکی کیفیت کفری متصرفلندن صورلشدر

مقام والای ولایتنه وارد اولان جوابده (مظهر افندی) رمضان شریفده علناً اورج بک و برطالم تهرات غیر مشرعه ده بولنق ککی حرکاتندن طولانی حبس ایلدیکنی مقرون سحت ایسه ده ضرب ماده سنک بی اساس ایدوی و فقط تصادفات غریبه دن اولهرق اورالقی کاتب موسوی الهک وفات ایلدیکنی اشعارات تحلیله به عطفاً بیلدرلشدر

کاتب صورت وفاتی ولایتنه فوق العاده نظردقت و اهمیتی جالب اولهرق تحقیق کیفیت ایچون درحال مدعی عمومی معاونتک چرکس اعز امیله اکل تحقیقاته قیدر قائم مقام موسوی الهک موقه الی ایشدن چکدر یلهرک قضا امور بک و کالده اداریه سینه محاسن اداره ولایت قرار یله مذکور متصرفلغه باتلغراف تبلیغات اجرا قلش و اوراق وارده دخی محکمه استیضای ولایت مدعی عمومی بک و برلشدر اکل تحقیقاته نتیجه حاصله یاز یله جقدر

(قسطمونی)

برشته قضای اشعار ی اشبو طفسان سکر سینه سینه محسو با عشر اولنهرق خطبه و شعیرک سینه سابقه دن یوزده یوز یکریمی فضله طهور ایلدیکنی معشر طرفندن اعشار اداره سینه و بریلان دفتر دن نمایان اوش و بوده له الحمد بوسنه محصولاته کورینان فوق الغایه فیض و برکت ایله مأمورلر اقدامات واقعه لری اثری اولهرق شایان تشکر مواددن بولمش اولمغله ولایتک دیگر قضالری دخی بوسورته فضله بولمغله شهبه یوقدر

ایکی اوچ سنده دن بره پول قضاسنده طریق شقاوتی اعتیاد آتش اولان قرابنه مهاجرلندن مویونام شق عونه سیله برارشر اغدوسک یکریمی اوچینچی کونی قضاء مذکور تابع کوراشیک قریه سنده میخایلو نکر خانه سینه کلدیکنی بالاستخبار عساکر شاهانه وضبطه دن ترتیب اولنان قولرله باصدیر بلوب تسلیم اولمسی هر قدر تکلیف اولمش ایسه ده عدم قبول ایله تشهر سلاحه جرأت ایلدیکندن بالمقابله میا کچرلیدیکنی طاشلیجه متصرفلندن اشعار اولمش و شقی مرقومک بوسورته از الیه لوث وجودی شایان تشکر مواددن بولمشدر

پره شوه قضای قائم مقاملندن ورود ایدن امارات جدولنه نظراً قضاء مذکورده طفسان سکر سنیس مارتندن مایس غایتنه دراوچ ماه طرفنده برچشه و برجامع شریف و بر باب مکتب و اون خانه و بر میخانه و اون بردکان و ایکی باب قهوه خانه نکر مجدداً انشا ایلدیکنی اکلاشلشدر

سینجه قضاسنک برکوبنده صغیر حیاتانی خسته لدی ظهور ایدوب برقاچ حیوان تلف اولدینی ودها ایکی قریه سیرایت ایلدیکنی جهتله مذکور قریه لورودون آتله الهرق دفع سیرایت ضمیمه تدابیر لازمه به تشبیه برابر قضاء مذکور دن شاید حیوان کچر بلور و صاحب لری بنده سینجه بلدی

مجلس سندن مضبوطه بولنار ایسه متغیله اعدادسی جوار و لمحقاته تبلیغ قلندینی بکی بازار متصرفلندن مقام عالی ولایت کسلان تلغراف مالدن مستبان اولمشدر (قوصوه)

سلا یکندن لاری به یازلشدر

ایسول افرنجیک یکریمی برنجی پنچشنبه کونی سلا یکنده مشهور دوقور (موزالطینی) شهر مذکور دن ایکی کیلومتر و بعد مسافه سنده کائن صغیر سنده وفات آتش و وفاتی خبری شهرده طو یلور طو یلر خیرات و حسناتی حبسیله بتون شهر ماتم ایچنه و کافه معازلر قیامش و لیمانده کیار بایراقلرینی یاری ره قدر ایتدرمش و کلسالرده اولی چای چالمشدر

اوکون اوله دن اوچ ساعت صکره جنازه الابی کال دبدبه و احشامه اجرا اولمش و تابونی بتون جماعتلر و اصناف و مکتب لری بیلرینک و کیلاری طرفندن و بریلان چچیکدن معمول تاجلرله طونادلشدر

جنازه لایسنده خاخاملر و اوغلاری و ایلالیاقونسوسی ودها سائر اقر بایی بولندینی ککی بونلر ارقه سنده دخی والی بحری و یری قوماندان باشلر و پاپاسلر و روم مترو بولیدی و کافه اصناف و قونسولسلر و مأمورین ملکیه و عسکریه و بانق عثمانی مأمورینی و اسلام و روم و یهودی و ایتالیان مکاتبی شاکردانی جنازه ایله بورمشدر و اون ایکی بیک کشیدن زیاده جماعت مکتبلر اوکنه کلدلر نه براز توقیقه دعال ایتشار و یهودی مزار لغنه کندکده ایتالیا قونسولوسی موسیو زور بونی و صرافلندن دوقور (پرا) و روم معللرینن پاپاس (ژورز بوسی) تا بونک دخی صره ده برنطق اجرا ایلشدر

متوفای موسیو الیه ۱۸۰۹ سنده سلا یکنده تولد آتش و یکریمی یاشنه قدر (لیغورنه) اعدادی مکتبنده بولمش و استعداد و درایت کامله سی کندوسنی (براز) و صکره (فلورانس) دارالافتونلرینه ایصال آتش و او راده طبیبک شهادتنامه سی ایشدر موسیو الیه شهادتنامه سی الورالز سلا یکنه کلوب اوراده سنین و فیره فقرایه تداویده بذل خدمت ایلشدر

دوقور بوسورته مقصوده نائل اولمیه جقی کورهرک تجارتیه قوش و مهارتی سایه سنده ثروت فوق العاده اکتساب ایلش و معارف عومیه یی تشویقه و فقرایه و خسته خانه لره جنس و مذهب تقریق ایتدرک معاونته اولمیه قدر قصور ایتامش و حتی مکتبلره صولک نفسنده باوصیتنامه بر جوق مبلغ برلشدر

برقاچ کوندر و شهر مزده چچیک علی شنده حکمی اجرا ایتکنده بولمش و روم مکتبلری بوسیدین ناشی قیامش و چچیکه دوچار اولنلرک اکثریسی اولمکنده بولشدر

بر بلغارقار ایسه لره برابر دین مین اسلامی قبول ایلش و وطن دشارلندن بر جوقی اهداسنک سببی کندوسندن صور دقلر نه ارتق اصلاحلندن اوصامش اولدینی جوانی و برمشدر

یانیه متولین اصحاب املا کنندن خرسنای افندی صفالین بوکره لؤید واپور یله بورایه کلدشدر

مهاجر خرسنلر ذبح و حلری صومقی امکان سز لغنه بولنهرق کوزل البسه ایله مجلس جنازه لری صوغه قرار و برمشلر و سکر کون طرفنده بری روم مزار لغنه چچیک علندن اولمش و البسه حریره الیه مجلس برکنج قزی صومش و دیگر یی دخی الاطینک جسدینه صابیلان افشده حریره یی المی اوزره روم و یهودی مزار لغنلر نه ایکی سرقه و قوعوبولشدر

انکلیز و بحر سفید و هنددن مصره سوق اولنان انکلیز عساکر نیک ایلول ابتداسنه قدر حرکاتلری تاریخیله اولان مقدار لری مین و بحر به عساکر یله ایلول ابتداسندن صکره سوق اولنان عساکری و مقتول و مجروح و وفاتی خارج طو تهرق (جمعه فنون عسکر به) ده کور بلان معلوماندن ملخصدر مع ضابط پیاده برنجی لواسی ۲۵۸۹ ایکینچی لواسی ۳۱۴۴ اوچینچی لواسی ۳۰۶۸ دردینچی لواسی ۲۹۷۵ فرقه به مربوط ایکی پیاده طابوری ۱۸۲۲ سوار ی لواسی ۲۲۹۲ نفر بولمشدر استحکام و نقلیه و تیور وول و پولیس عسکر یله فرقه ره مربوط اولوب اسکندر یه ده بولنسان ۱۵۶۲ موجود ایدی طابور و مالطه موقع طو یچیلری داخل اولدینی حالده بونلرک بکون عومیه سی ۱۴ جنرال و ۷۳ میرالای و ۱۷۶ یکباشی و ۲۳۵ یوز باشی و ۶۰۱ ملازم ۸۸ واران او فیسرو اولهرق ۲۲۸۰۲ نفره بالغ بولمش و بونلرک ۶۱۳۷ حیوانی و ۱۷۶ جیخانه و ۹۸۳ سائر عرب و ۶۵۱۲ چادر واردر

اردونک ارکان حرب هیئتی ۲۵ میرالای ۳۳ یکباشی ۲۶ یوز باشی ۲ ملازم سکره ۸۸ نفره بالغ بولمشدر

هند عسکر ی برلثی اسلام اولهرق مع ضابط ۵۰۰۰ پیاده و ۱۲۳۰ سوار ی و ۷۷۲ اولهرق طو یچی و استحکام نفری ۶۹۴۲ نفره بالغ بولمش و بونلرک معیتده ۱۷۰۰ حیوان ایله درت بشیک ارانسته استر بولمشدر بوسورته عوم عساکر ۱۹۲۲۳ پیاده ۳۷۱۷ سوار ی و ۱۹۲۸ طو یچی و ۱۲۷۸ استحکام و ۲۲۲ ارکان حریره و خدمات سارمه مستخدم اولهرق ۳۱۴۶۷ نفره بالغ بولمشدر

بودفعه برلنده لشراولنان ۱۸۸۳ سنده سینه مخصوص المانیا سالنامه عسکر یی حکومت مشار الیهاده فلدمار شال رتبه عالی سنی حائر اولان ذوات یعنی ولی عهد پرنس شارل پرنس فرهدریق شارل مولوق غراندوق دوشوهرین و پرنس اوکوست دوروتبرخ صره ی ایله یازمشدر و بحر به ده اک بونلرک رتبه یی حائر اولان ذات امور بحریه رئیس جیزال ستورش ایله ویس امیرال موسیو بالق کوسرلشدر

المانیا حکومت متخده سندن پروسیاده اک یکی میرلوا ۱۸۴۷ سنده سکره دخول آتش اولان ذات اولوب بوقدر ججه اوتوز ایکی سنلک عسکر در باویرا و ساقسونیا و ورتمبرخ حکومتلر نه اک یکی میرلوا ۱۸۴۵ تاریخنده اولنلرندن پروسیاده اک یکی و کنج میرالایرک قدیمی پیاده صنفنده ۱۸۵۲ ده سوار ی صنفنده دخولی ۱۸۶۰ دن بحیرا طو یچیلر نه ۱۸۵۳ دن و پیاده طو یچیلر نه ۱۸۵۴ دنر باوراده اک یکی میرالای قدیمی پیاده صنفنده ۱۸۴۸ دن بحیرا طو یچیلر نه ۱۸۵۳ دن پیاده طو یچیلر نه ۱۸۵۱ سنده سندن و ساقسونیاده پیاده صنفنده ۱۸۵۶ دن سوار ی صنفنده ۱۸۵۵ دن بحیرا طو یچیلر نه ۱۸۴۹ دن پیاده طو یچیلر نه ۱۸۵۶ سنده دن بولمغله در

تجارت () دون بختنر عالیله ک اجنهی ماله اولان رغبتنه دار ایدی ایشته بورغبت نه بولده حصول بولش اولدینی بوکون نقل ایدلم زیرا برملک ثروتی تهی ره فقعدان بولز حتی ملت عثمانیه اولدن اهل ثروت اولننه اسباب معقوده بولنوریدی

ایشته اوائلده ایکی صنعتکار دن اجتماع ایدن زوج و زوج کندی قزل سینه نقش اوکرتمکی برنجی وظیفه بیلری بوسیدینر دیکشیلک - قادیلرک برصنعت عظیمه سی ایدی اوائلده خاغلر کندی اوابلرینی مادامه لره

بوکون برخانه ولوکه بش اولطلی اولسون کافه سی باصمه ایله مفروشدر یاخود اوندن اغیر ججه اجنهی متاعیله

حالبوکه اوائلده هر خانه ده چانه ایله مفروش اولوب باصمه برینه دوق استعمال اولنور ایدی حتی برلی دوق الان موجود اولوب مندر و بعضاً دوشک یوزی یا یلور ایسده دامسقو بوکاغویق ایلشدر

اوائلده هر خانه ده اناطولی کچدی مستعمل اولوب عشاق و کور دوس و عجم خالیلری ککی الی یوز سنه طبایقی اشیا خایه شرف ایدی شمدی ایسه بوخالیلر اجنهی به طاشینوب برینه قیل و قار کچلری کیره بورکه برقاچ سنه ایچنده علم محو و بی نشانی به کیده بورل

سلفده البسه نکر قاش و چتاری و کزی و صوف و عبا و سبوائ و بیک داللی ککی شیلره مخصوص اولوب شمدی ایسه دونکی بندمزده یازلدینی ککی کاملاً اجنهی متاعیدر حتی قاش بعض درویش نهاد ادملر مخصوص ککی عدالتمش و حالبوکه حررک درجه سی تقدیر اولنه مامشدر

بو حالده خاغلر یزده همان هر ششمن اجنهی متاعی اولاق حبسبندن یه جکر دخی قسماً اجنهی متاعی اولاسی میدانده اولدینی حالده تعیش نصل سهولتی اوله جقی بیلهمیر

اوائلده ساده ارککلر دکل قادیلر دخی تجارت ایده بورلیدی چونکه کسب حلالدر

جولهم - اوائلده ارککلر قادیلر حلالی و بموق بزلی طوقیوب کوملک اعتبار یله فروخت ایلرلر ایدی طر بون طاشه نسایی دخی طر بون بزلی طوقورل ایدی یکریمی ملیون نفوسک بونوع کوملک کیمی تصور اولنسه و سنده ایکیش کوملک اعتبار قلنسه و بهر کوملک برحیدی عد اولنسه شمدی بو یوزدن سکر سکر میلیون لیرا دور اولمش اوایور

ایشته بوکون اوروپامتاعی کیره یی بو جسم تجارت مع شعبات محو اولمشدر زیرا دستکاهجیلر طر اقبیلر ککی مجرد بوسنعت قرقانی دخی اوزون چارشویه و حالا اسمیله سیمی محله شرف ایلدیلر بوکون بوضایع محو اولوب کتش حکم سنده در بعض خصوصی دستکاهلر قالمش ایسه ده اوده اولکی ککی یاغلیجیلر قزانه مدقلرندن بک از اجرته

طوقیوب خالچیه صایه لره بو صورتله عثمانیلر بو کوملکی کیکه عثمانیلرغه تقلید ایچون ایده بورل طن اولنور برکت و پرسون ده ا عوام او قدر فرنک کوملکته ایشتمیده سده اوائلده دخی بو نلر اوچون متاع ارادقلرندن امریقان بزلی کوملکله هیچ اولز ایسه بوسورته باره لری ایدی اوروپا به جکدره بورل

نقشچی - اوایا - اوائلده مندیلمی و اوچوقور کنارلرینه او یا یابوب فروخت ایتک ایچیه تجارتی برصنعت اولوب اکر قرقا کندی قز اولادلر نه او به اوکره دوب انک جهازینی او صورتله تدارک ایلرلر ایدی ایشته بوسنعت دخی غاز بو یا مسیله و شمعدینی هوتوز و تو یلرله باقوب کتمشدر بو او به جیلق دخی بتون عثمانلی شهر زنده ایچیه برثروت احضار ایلر ایدی مندیلمی باش و ال یتیمی و اوچقور و حاوی ککی شیلر برصنعت عظیمه به اساس اولوب صرمه و سائر ایشلری اغیر شیلر دخی اولهرق اولدقیقه قادیلر نه بر تجارت بولی اچار ایدی

ایشته اوائلده ایکی صنعتکار دن اجتماع ایدن زوج و زوج کندی قزل سینه نقش اوکرتمکی برنجی وظیفه بیلری بوسیدینر دیکشیلک - قادیلرک برصنعت عظیمه سی ایدی اوائلده خاغلر کندی اوابلرینی مادامه لره

دیکدیر میسوب دیکهجه قادیانیه دیکدیر زایدی کذا غر باو بعض رومار دخی شمعی بک اوغلندن حاضر الدقاری کی یاغلیقیرده حاضر طون و کوملاک المارندن یاغلیقیر دخی پیشین اقمه ایله دیکیش دیکدیر ملرله قادیانک نقش و جصوله اولیان قسمی بوصفتی اختیار ایدرل ایدی

بودخی ایچیه بر ثروت احضار بنده واسطه اولیوردی یو نامه جلیق - یعنی ومنیدل کی شیلری اوللری یزایدیغندن قادیانک اهل هیزی دخی انواع درلوی می یاهرق یو یاچی و یروب یو یادیرلو و یغجه یو غایقاره واصنافه و یروب صادررل ایدی شمعی بوصنعت بستیون باتماس ایسده غار یو یامه سی و برطاق و قبیل فرنگ متاعی تجارتک اولنه طقوزینی محو ادوب کشندر

بودن بشقه اللردن هیچ برشی کلان طاقه نسه قوناقارک جامه شو یغلیق و تحته سیلیجیلکنی اختیار ایله اکتساب ایلر ایدی ایشته بو کون بستیون طاقه نسا یو بولردن قالب زوجاری دخی صنایع مشوعه یی تارک اولارندن ناشی بربری مأمور یی ایله نه اکتساب ایلدجکلر یی ییله میر

صنعت بزده سوغش کیدر بونک او یارنامی ایسه مطلق یته قادیانردن وجود بوله جقدر چونکه قادیانرا اجنهی متاعنه رغبتی قالدیررل ایسه ارککلر بالضع انره تابع اولورل ایشته قادیانری کندی هیئت اصلیه یته رجعت ایله امعه داخلیه رغبت ایدیرمک و او یا جلیق و بوکی استی صنعتلری ایله الوب افشامه قدر بهوده چکه یورمقدن قورنارمق لازمدر

اولنده قوشو قوشویه کیدر ایسدیکیش یوغجه سنی ونقش دستکاهی و چمقر یغنی کو قورر ایدی شمعی ایسدی بکابل اسقامیل کاغدی دومینه کتور بیلور زرا زمان سفاهته میل ایلشدر ایشته بوله تجارتله فریح و غفور تیش ایلک برینه شمعی ساده افندی کتورسون بزیمه قاعده سی بای و کداده چمقش اولسیندن طرفین دخی تروندن وارسته قالیور

اوت سلفقه اوله جی محمد اغالک قلفه سی علی اولنیلوردی زیرا او کافورده جی ولینک قزی نقش اوستدی فاطمه واروب علی قلفه لوله جیلکدن و فاطمه خانم دخی نقش جیلکدن قزاورر ایدی زرا فاطمه جهازینی یابوب حاضریش علی دخی جهیت الجفونی بریکدیرمش ایدی اور تاده ورج یوق شمعی ایشته ایش بوله دکل فاطمه الله ایش السوب ایشلیکی او نغمش علی دخی قهوه دهه طامیه دوشش بوحالده ارتق یونلرک سفالتی دوشوبله

ایشته بولک عادی بر تاهل یوقار یلری دخی بوله در خصوصاً یی رومانره سرمایه اوله جق عادت ملیه مزی تعریف حاجت یوقدر کبارناس بستیون اور وایه تقلید حال ایلشدرر حالبوکه بر ملک اخرینه تقلیدی ساده معیشت اولوب صنعه دخی اولمیدر بوکون بزفرنگار نصل یشایور دیه باقوروز حالبوکه نصل کینور بایدقاری ندر دیه باقوروز بونقصدن ایسه پک یا کله جعفر زیرا بزترک اولوب فرنگ دکل بزم ترکلمن دخی کندیرک اهل صنعت و تجارتدن اولدیغیزی اثبات ایله اوله جقدر یوقسه اور و پامناعی کوروب نازه کلش اناطولی تر کجغزلی کی الحق ایله دکل بوکون قادیانرله ارککل بمرک قیافتنه معترض دکل چونکه اونلر قلیغنی قیافتی دوز مشلر ور برینه کندیرلری بکندیر مشلردر اعتراض شیزدر عجباً ذکور ونسء کافه عثمانلیر نوشونر میکه الی سنه اولی اون اون بش اوطلی خانه لره اهل صنعت بکری بکری بش اوطلیرده

اهل تجارت او توروب هر بر طیفایم طیفایم طلوی اولدینی حالده بابو چلقدن موصنعه و مضجندن او یانه دکن انواع اشیا بولمقده ایدی بوکون ایسه موم مراضنه وارنجه اجنهی متاعی اوله رق بولنور بیاقلق اسکله قونسول وساره یله اجنهی متاعیدر ایدی بوحالده بزنده یله جکرکه زه ایلای و بر مورل هیسرنا کرچه ایلای ایچون چالیشور ایسده بزده اوقدر خدمت یوقدر هر مملکت اهابلیسنه نسبتنه دولت خدمتکاری یوزده بش اوله یلور هادی الک چوق یوزده اون دیلم کیروده قلان طفسان کشی نه یاه جق معلوما شهر لده ترلا یوق باغ و بستان ایسه یوزده بشی کچندر هادی عادی صایقیلیق دخی یوزده بش دیلم سکسائی نه ییشه مشغول اوله جق

ولایتلرک سائر جهاتسده شهر منر بر اور نکدر شهر مزده اسلامار ایچون الک جهیتی صنعت قهوه جیلاک اوامشیدر ؟ اولنه دخی راحت بر اقیوب روسیدی ایزانی یونانی ادمارک جهیتی محاکم قهوه جیلکی کسوب المشدرده برلینه محله قهوه جیلکی قالمشدر

ایشته بوندن بشقه تو قنجیلاک و قوندره جلیق یونایلرده بورکیلاک و یوغجه جیلاک و اشجیلیق قسطومنی و چانغیر بیلارده و بقالق قرمانلیرده قصابلیق یاچه و سلاخیک خرسیتیلارنده اتمکیجیلک کذا بلغارل و روملرده و چارشو همان یرل ارمنی و روملرله قسماً کثرتله اناطولی اسلامارده و اناطولی چارشدون غیری برلده عمومیت خرسیتیلارله اناطولی لرددر

بو تقسیم قدیم ایسده جدیدی بونلر تبعه ایرانیه و یونانیه چوق اوله رق برطاق اجنیلرک الک مهم تجارت اوطلر یی المزدن المایدر

چونکه اولانده در سعادت برلسی ایچون صنعت عادی دکل عالی ایدی چونکه تجارت و صنعت صاحبی اوله رق بر چوق تجارتی وساره سی وار ایدی دولت علیه هر محل اهالیسی ایچون در سعادتده کندی مملکتلارنده ایلر و کتورمش اولدقاری صنعتی اجراه امر و بر مکله در سعادت اهالیسی بونلر تشکیل ایتکله اولنلرک اولادی دخی بوجله یه داخل اولشدرر حتی بر چوق ذاتک پیر وجدینی ار اسدق بونلردن بر خیلایی حقیقه جقدر که ایشته در سعادت اهالی اسلامیه و غیر اسلامیه سنی بونلر تشکیل ایلشدر

سلفقه اکثر یا طشهره ار باب هیزی در سعادتده برلشوب بورالی اوله رق بو صورته هر صنعت ار باشک نصفندن زیاده سی برلور بولنور ایدی صکره لری در سعادتلر خدمت پیشته دوشوب سیل بصر کی هر صنعت ایچنه طشهره لی و اجانب مهاجده ایدی برلیر کیر و چکل مشلدر

اوللری قاشچیلر شالچیلر کچه جیلر یاغلیقیر چولهدر صرمد جیلر انکیجیلر و بوکی مهم و قز انجیلی صنعت اربابی اکثرینه در سعادت اهالی قدیمه سندن اوله رق ایاق صایقیلاری و بوکی عادی صایقیلر و ما کولات و مطعمومات بیلاری ایسه اکثر یا طشهره اسلام و خرسیتیانلری اولورل ایدی چونکه در سعادت اهالیسی صنایع نفیسه و عالییه انجق کافی اولوب کندیلاری اوله عادی ایشلری طشهره لیر بر اقرورل ایدی

تدکه بوکون افرنج دخی بولده بولوب اشیا ی نفیسه یی انکیجی در جده بری خرسیتانلر ترک ایله برل اسلاملره هیچ بر صنعت قالیوب سونولک یاغلیقیلیق ایل زنه جیلاک کی پک از ایش قالمشدر

ایشته صنعت بودرجه تدنی ایش اولدینی حالده اولانده اون اوطلی بر قوناق چو یرن و بش اون شیعا کرد قولالوب بر ایکی کوله و خلایقی اولان

حاجی بابلرک اوغلاری بوکون کرچه کاتب اولشدر ایسه ده پد رینک دولانی چو برمدیچی ایچون بر قاجوز غروش ایلقله کرا اولنه ذل وهوان ایچره بولنورلر انکار اولنه مزکه شاداً بر بیولک خدمته دخی یکمش اولانی اولسون بز قیاس اوزرینه سوز سو بیلورز و اناصل تجارت یولنده می ایتز ایسده بوکون دخی غائب ایلش اولورز

تجارتک او یلدرلسی کوچ دکامسده قولای دخی دکادر شوقدر که بو نصل او یار بوله بیلور اور اسنی بکیده شمعی یسان ایده میر یوقدر بندرله اثبات ایتدکه تجارت و صنعت ارتق در ججه نهاده دوشکوندر ایشته مبی احیا قیلندن بو باده چالیشلیر

تجارت فنون و مکتبه محتاج اولق احتیاله معترض دکل لکن تجارتز اولانده مکتب ایله دکل سببی و غیرت ایله وجود بولندیغنی دخی منکر اولمالیر زرا هر شاکرد اوسته سندن تحصیل تجارت ایدر ایدی ایشته او اوسته قالد یغندن مکتب خواجلیق ایدر ایسده بته ناقص قالور زرا اوسته سرمایه دخی دونوب قلفه لری دکل اوتور درل ایدی

هر حالده تجارت و صنعت چالیشلرک الزم اولدیغنی عثمانلیرا کلارلر ایسه بوقدر تسوید ایتدیکزه تا سلف ایتیز انجق بوچالیشلده حکومته معاونت ایستز ایسه اوده ممکندر شو قدر که رقیات سالفیه حکومت عثمانیه معاونت عظیمه سی اولشدر انجق تنیسات ایچون کبار مملکت خطاری دخی انکار اولسه من زرا هر اور و پامناعی کالجیه قایلشیدی و اناک یغماسنه دوندلیدی فرنگلر بونی کورنجه متاعلری یی صوقدیلر

بوکون صنعت او یار دلمی ایچون غیرتک بته حکومت دوشدیکنی کور مکده بز انجق بونکه برارنه یولده غیرت و تشویق اولمقلی دخی دوشونک دخی لازمدر

دیگر بندلیرمده جبراً متاع دا خلی سور یله منر ایشته اختیاسه بر اقیله جق رغبت خصوصاً صندو تشویق و اقتدار بته یولکدردر برل متاعی انتخاب ایدر ایسه بالطمع هر کس تدریجه او بوله دوکیلور لکن برد فعه برل متاعنه رغبت اولندیچی ؟ صکره کندیز اهالی ایشلیردم ترک ایدر ایسده بته اجنهی متاعی سورمش اولورز

و اناصل تجارت حقنه در میان ایلد بکیر دهاک ازدر چونکه حیات بنحده طبایک کنایاری قدر حیات ثروت خصوصاً صندو بو بحث نافعه در زرا بوکون هر نه اولش ایسه ثروت فقصدانندن اولمشدر معلومدر که فقر و فاقه اشدن کوملاک اولدیغنی تصدیق ایمان ازدر

(امور عدلیه نظارت جلیله سندن)

حقوق مکتبده بوندن برماه صکره بر یکی صنف کشاد اولمسی مصمم اولوب اشبو صنفه قبول اولق ایستیان کسمنلر اولاحسن سیرت امتحانندن اولدقارینه معتبر و معتد ایدی ذالک مهرلری حاوی شهادتنامدی وثایا پد رلرینک اسم و صفت و یاصعتی و کندولرینک اسم و شهرت و سن و محل ولادت و اقامت لری و قننی مکتبلرده هانکی در ساری تدرس ایتدکلر یی مین کندی خطر ایله یازمش ترکیه برترجه حال و رفقه سی وثایا یلدرده بولان مکتب شهادتنامه لری و در سهام طبله سندن بولندقاری تقدیرده مکتب شهادتنامه سی برینه منطبق و ملحقا در ساری یی اناک ایتدکلر یی مشر ایکی مدرس طرفندن مضی و محتوم بر قطفه

شهادتنامدی ججه و بازار کونلریده ساعت بشدن الی به قدر مکتب مذکورده بولان مکتب مدیر بته ارازان واعمالدارک اسملری دفتر مخصوصه قید ایتاری لازم کادر بعدالید اجرا اولندجق دخول امتحانی تحریری و شفاهی اوله جقدر تحریری امتحانده اولا ترکیه بر مقاله قلم الدیر یله جق ثابیا عر بجه و یا خود بو کامقابل فرانسه ججه بر قاج عباره یازدیر یله رق ترکیه یه ترجمه ایتدیر یله جک ثالثا حساب و جغرافیا و تاریخچه دائر ابراد اولندجق استلایه جوا باریاز دیر یله جقدر اشبواسله تسهیل الحساب و اصول جعفر افیا و فذلک تار یخ عثمانی ایله جودت تاریخک برنجی و التیمی جلدلرده مندرج بولان مواددن ایراد اولندجقدر تحریری امتحانده معلومات کافیسه ابراز ایتانلر شفاهی امتحانه قبول اولندجقدر

شفاهی امتحان صرف و نحو عربی ایله منطق و یا انلرک برینه فرانسه لسانی ایله قواعد ترکیه سدن عبارتدر تحریری و شفاهی امتحانده هم عبارتدر و هنده فرانسه جندن امتحان و برلردها مقبول اوله جقادر

بالاده محرر مجبور ی امتحانلرک خار جنده هندسه و جبر و حکمت طبعیه و قوز موغر افسادن دخی شفاهی امتحان و برنلر مرجع طوئیه جقادر

اشبو صنفده برسه ایچنده اوقونه جق در سار ججه احکام عدلیه ک برنجی نصی و جزا قاوننامه سی و تجارت بریه قاوننامه سی و اراضی قاونیه طابو نظامنامدرلی و مدخل علم حقوق و فرانسه لسانیه ادبیات ترکیه سدن عبارتدر در سار اناک تعطیلیدن ماعدا هر کون لسان عثمانی اوزره صاحبین ساعت اوج بچقندن الی یغجه قدر تدریس اولندجقدر

سما معین صفتیه کلانلر مکتبک انتظامی اخلاص ایده کلدکلری بالخر به ثابت اولدیغندن بالاده بیان اولان امتحانلری و بره لک مکتب شاکردانندن اواق اوزره قبول اولسان ایتدیلردن ماعدا کیمسه در سار ده دوا مه اذون اولیه جقدر فقط بر مکهمده و یا خود بشقه بر داره رسمیه ده مستخدم اولنر معلومات مکتبده بر ی اناک ایچون مکتبک در سارندن بر ویا اکیسسه دوام اناک ارزوسنده بولندقاری حالده مدیر یت طرفندن رخصت و بر یله بیلور

مکتب نواب و دارالمعلمین واسی و یکی مکتب ملکیه و لغو اولنن مخرج افلام ایله لسان مکتبلرندن و مکتب سلطانیدن وسط در جندن یوقادر بر دیلومه ابراز ایدنلرک حقوق مکتبک شاکردلکته بهمه حال قبول اولنلرینه مساعده اولندجق ایسده حقوق مکتبی شاکردانی میانده در ججه رجحانی و مکتب نومرولی بیلک ایچون بالاده تعداد اولنن دخول امتحانلرینک هیچ بر یسندن معاف اولیه جقادر

امتحان کونی ابروجه بیلر یله جکدر

غلطه بورسده سی

(دونکی پیاسه)

(لیرای عثمانی یوز غروش اعتبار ایله)

باره	غروش	سایم فرائق
۳۳	۱۳ سهام عومیه (اوکله و قتی)	۸۷ ۱۸۶۳
۰۰	۰۰	۷۸ ۱۸۶۵ کذا
۰۰	۶۹ ۱۸۶۹ کذا	۰۰
۵۰	۶۲ ۱۸۷۳ کذا	۰۰
۲۵	۵۶ روم ایلی شمدوفری	۰۰
۲۵	(انکلیر لیراسی)	۰۰
۲۵	۱۸۷۲ سنه سی خن بته نحو بلاتی	۰۰

با نقدل تحویلاتی

غروش	لیرا	۱۲	۵ شرکت عومیه عثمانیه
۰۳	۶ اعتبار عومی عثمانی	۰۰	۰۰
۳۸	۸ در سعادت بانقه سی	۰۰	۰۰
۰۵	۴ قامیو و مسکوکات بانقه سی	۰۰	۰۰
۴۰	۳ تراموای حصدری	۰۰	۰۰
۰۰	مسکوکات فیناتی	۰۰	۰۰
۰۰	باره غروش	۰۰	۰۰
۰۰	۱۱۰ انکلیر لیراسی	۰۰	۰۰
۳۲	۸۷ فرانسه لیراسی	۰۰	۰۰
۰۳	۹۰ روسیه پولی	۰۰	۰۰
۲۰	۵۰ قرامچه	۰۰	۰۰
۰۰	۱۰۸ مجیده فرقی	۰۰	۰۰
۰۰	۲۰۵ متالیک	۰۰	۰۰
۰۰	۲۰۸ بشاک	۰۰	۰۰
۳۰	۱۲۴ التلیق	۰۰	۰۰
۰۰	۷۰۰ باقر	۰۰	۰۰
۰۰	۱۰۸۰ قاعه	۰۰	۰۰

محمدنوری

اعلان

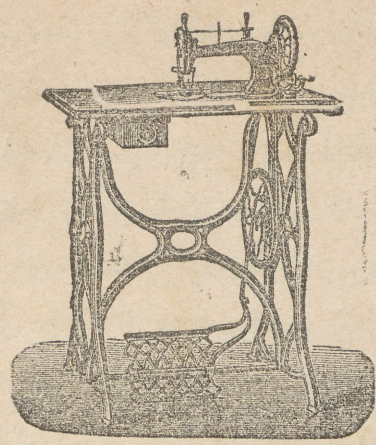
معدنچی نیقوله نیک جهت کفالتسندن یونان دولتی تبعه سندن طناش بالایا یو پلویه اولان دیون معلومه سنک استفا سیچون صاری یارده یی محله ده بازار باشی جاده سنده واقع متصرف اولدیغنی التیش درت نومرولی خانه نک اتصالنده بولان عر صه تاریخ اعلاندن اعتباراً اون بش کون صکره موقع مزایدیه قونیه جقندن استراسنه طالب اولنلرک و دهان یاده معلومات المی استیانلرک محکمه تجارت اجرا دائره سنه مراجعت ایللری اعلان اولنور

بقال دیمتری کیری می یانی نام کسمنه نیک یونان دولتی تبعه سندن و نیالی قرند اشله اولان دیون محکومه سنک استفا سیچون کالجیه قریه سی جاده سنده الی ایی نومرولو بقال دکالیه الی درت نومرولو دیگر دکالک و قریه مذکورده چوقی جاده سنده اوج نومرولو معمری کرج اوچانک یوز بکری سهم اعتبار یله اوتوز سهمی و بته چوقی حاده سنده بش نومرولو معمری کرج اوچانغیله ییدی نومرولو مدیاچمه اوطده یوز بکری سهم اعتبار یله یشدر ییق سهمی تاریخ اعلاندن اون بش کون صکره موقع مزایدیه قونیه جقندن اشترایه طالب اولنلرک و دهان یاده معلومات المی استیانلرک محکمه تجارت اجرا دائره سنه مراجعت ایللری اعلان اولنور

صعایه قریه سنده استیمرده یازد جدید خله سنده اغا حسای جاده سنده ۱۴۳ نومره ایله مرمری براب خانه ک بر طریقی تراموای جاده سی و بر طریقی شمدوفر و بستان و دکره نظارت کامله سی ایله الی اوطلی مشتل و بر بتر و باغچه سی او لوب صاحبی لندن صایان اولدیغندن خانه مذکورده یی اشترایه طالب اولان ذوات محله مذکورده اما می فضیلتلو صالح افندی به مراجعت ایللری اعلان اولنور

اناطولی حصارنده اناک مکتبی اوست طرفنده ۵ نومر وایه مرمری اولوب محمد حلی بک ایله بحر یه نظارت جلیله سی کتبه سندن عبدی بک مشترکاً متصرف اولدقاری خانه ۵ اوطه حرم ۲ اوطه ملاطقی ۳ کیلار ۳ صندوق اوطه سی مطبخ و مشلات سارده سی و اشجار و بتره یی حاوی داخل و خارجاً باغچه سی اولدیغنی و مذکور خانه ک کو کصو و کوچک صو ایله تکمیل بوسنلر و سیر بخار یله دکره نظارت کامله سی اولدیغنی حالده صاحب لری طرفندن صایان اولدیغنی اعلان اولنور

خدمتکاران کخدا لری بوکره یکدن تأسیس ایله اصول نظامی دائره سنده ایته باشلاندرلدیغندن مجلس امانت قرار یله کفیت اعلان اولنور



شورای دولت اعضای گرامندن سعادتلوا کرم بک
افندی حصرتلر نیک مکتب ملکیه شاهانه دندریس
بیور مقده اولد قلمری (تعلیم ادبیات) نام اثر جلیل
القدریک برنجی سنه به مخصوص قسم اولی بو کره
رسیده دستکاه صنعت و عرض انتظار ارباب
معرفت قلمشدر

میرمشار الهک لیاقت ادبیسه سی مور و ث پدر اولغین
اشوایی نی توصیه یزی مجبور ایدر وهر کتابچی
دکانلرده قی مقصودیه فروخت اولمقدهدر

لیؤیدی نی قلو ناری مغازلری
انکلیز امریقا و المانیا ماکنه فار یقدرلیدن ال
وایاق ماکندلر نیک اعلا چنسندن اولوب کرک
دوزینه وکرک دانه ایله واون ایکی نوع دیکش
دیگر الاتر یله برابر والی سنه متادیا حرکت ایدوب
یوزلماق اوزره برقطعه سند دخی ویر یله چکندن
غلطه ده طونل سواقانده ۷۳ غرده ودر سعادتیه
شرق چارشوسنی قارشوسنده ۳۳ نومرولی
مغازه ده اهون فیئالته فروخت اولنده چی کی
تشریفه رغبت بیوره چی ذوات کرامک دخی
نمون اوله جقلمی اعلان اولنور

قوسقه قرینده استانبول اغا چشمه سی جوارنده اق
دکره نظارت کامله سی ودر ونده برقیوسی بولنان
دریوز ذراع برقطعه عرصه صایلیق اولدیغندن
کورمک ایستین ذوات لاله لی جامع شریفی جولیسنده
مکتب تدریسیه خیر به شعبه سی معلم ثانیسی فضیلتلو
محمد خسرو افندی به مراجعت اتیسی و بازارلی
دخی افندی موی الیه ایله اوله جق اعلان اولنور

چقور چشمه ده بلایان اغا محله سنده کاتب محمود
افندی نیک خاوه سنده ساکنه بر قوسقه مهجاره نندن
زییده خاتونک غائب اولدیغنی خبر ویردیکی بخدومی
قره کوزلی سیرک اگری دیشلی اوزونجه بویلی
بیاض یوزلی اون ایکی یاشنده احمد بن مصطفایک
هر قنغی صاحب حیثیت زنده ایسه جانب قومیسونه
اعزامی اعلان اولنور

(موفقیه عظمیه)
(اوره اولین دور وبارت) لک ترتیب کرده سی اولان
صاچلری پارلدیچی یوزلن صاچ بویاسی
صاچلره هر طرفه داعی حیرت صورته اشبو
پارلاق رنگی ویرمک ایچون مذکور ترتیبک ایکی
اوچکره اجراسی کافیدر
اشبو ترتیب غلطه ده یوسک قالدیرم زقاعنده ۹۵
و ۹۷ نومر وایله هر مرق (ادمون قراوانا) نیک انکلیز
مغازه سنده طویدن ویاپرا کنسده اوله ق فروخت
اولنور



ویشی
داره خانه پارسیده بولوار موقارده ۲۲ نومرو
Pastilles Digestives
ویشی ده منابعدن استحصال اولنان طوزایله ترکیب
اولمشدر مذکور باستیاز کوچ هضم ایدنلر و صوم
ایچون مؤثر و ایچمکنده لندرد
Sels de VICHY pour bains.
استحمام ایچون ویشی توزی
ویشی صورلینه کیمکه مقتدر اولماتلر ایچون
هر استحمام ایچون بر پاکت
تقلیددن قورتلای اوزره ایشلمه قومیا نیه سنک
مارقه سنی اراملیدر

یوسک قالدیرمه معیونچی جوارنده اوله باشی
چارشو سنده ییلا زقاعنده واقع درت غروایله هر مرق
حرم و سلامتی یدی اوله و بر حمام و جامکان
و بر مطبخ و بر کیراخو زوایکی بیچوان اوله سی
و بر قیو و حرم و سلامتیه بر مقدار بیچیه
وانصالنده اوچیک یدییوزالی ارشون بیچیه یی
مشتمل بر باب خانه صاحبی طرفندن اهون فیئالته
صایلیقه جقدر طالب اولنلر محله اهلی افندی
طرفندن کز دیر یله چک و بازارلی دخی افندی
موی الیه ایله ایدله چکدر

دراغان قرینده تر جان یونس محله سنده دراغان
چشمه سی جاده سنده ایکی نومرولی وایکی اوله بر باب
خانه صایلیق اولدیغندن کورمک ایسته یانلری
ایچنده بولنانلر کز دیر چکی کی بازارلی ایچون
دخی لاله لی جامع شریفی قارشوسنده ۲۱ نومرولی
قهوه ده قهوه چی عثمان افندی به مراجعت
اولنسی

قوسقه ده راغب پاشا کتبخانه سی انصالنده چیمقاز
تکده چی زقاعنده اونور نومر وایله هر مرق درت اوله
و بر صدیق اوله سی و بر مطبخ طایلی و آجی ایکی
قیو وایکیوز ذراع اشجار مفری بیچیه سی واق دکره
نظارت کامله سی بولنان علی افندی نیک خانه سی صایلیق
اولدیغندن استک ایدن ذوات در ونده بولنان
افندی موی الیه مراجعت ایللری

سلطان احمد جوارنده اوچلر محله سنده بلانومرو
ایله هر قیدی اوله حرم و سلامتی وایکی صدیق
اوله سی و بر مطبخ و صهرج و بر قیو و تخنده ایکی
باب دکان وایکیوز ذراع بیچیه مشتمل واق دکره
ومیدانه نظارت کامله سی بولنان کار کیر قوناق
صاحبی لندن صایلیق اولدیغندن استک ایدن
ذوات چنبری طاشده کوریللی محمد پاشا جامع شریفی
قارشوسنده پروکار علی افندی به مراجعت اولدیغنی
حاله کز دیر یله چکی اعلان اولنور

مکتب طبیه شاهانه دن مخرج اولوب اورو پاده اتمام
تحصیل واکال حذاقت ایش و حق سندر مأموریت
ملکیه ده خدمت سبقت ایش اولان (دوققور عربیان
افندی) بودفعه لاله لیده بشیل طومر صره سنده ۱۰
نومر وایله هر قی پاز بان افندی نیک اجزا خانه سنده
هر کون ساعت اوچدن سکره قدر مراجعت ایدن
خستگانی دقتله معاینه ایدیه چکی و فقرایه مجانا
باقد چی اعلان اولنور

کسمه قیساده دراغان چشمه سی زقاعنده ۳۹
نومرولی سلامتیه الد اوست فائده ایکی اوله
و بر صغه و اوچ بار کیر اوراخور و سایش اوله سی
و حرده قوناق و تختانی بش اوله و مطبخ و یک
ایکیوز ارشون باغچه و لیونلق و برعد قیوایله
در ونده الد اوست ایکی عدد طاش اوله یی شامل
اولان خانه صایلیق اولدیغندن در ونده اوتور انلره
مراجعت اولنسی و بازارلی دخی اوقاف همایون
مصارفات قلمی میری محمد شکری افندی ایله
ایدله چکی

(اوقاف همایون محمولات دانه سنده بهر کون مزایدلری اجرا اولمقده اولان اتی الذکر محمولاتک معین اولان درت هفته مدت اعلانی بالاجرا بوناردن قیمت تخمندی)
(بدل مزایدلر نه تقریب اتمامکده تکرار هفته ده اعلانی مجلس اداره قرار ی اقتضاسندن بولمش واشو طقسان سکر سندی ایلونلک اون اوچچی بازار ارتسی)
(کونندن اعتباراً بکر مینجی بازار ارتسی کونی تکرار مزایدلری حضور نظارتده بالاجرا و ارتسی کونی دخی یوزده بش و دهان یاده ضم و قوعو بولور ایسه قبول اولوب)
(اندنصرکه کیفیت تقویدی جانب سانی و کالپنه ایدن عرض واستیذان قلنه چکندن ضم ایله طالب اولنلرک قیمت تخمندی نیک عشرینه مساوی تأمین اقیهه سنی مستحباً)
لیره یوز غرومش حسابیه
(دانه مذکور هر اجعت ایدوب مزایدلر نه بولماری لازمه کله چکندن بشچی دفعه اوله ق اعلان اولنور)
نومرو قیمت تخمندی بدل مزایدلری

۱۰۷ و ۱۰۹ ۲۳۳۴ ۱۵۰۰۰
۱۱۱ و ۱۱۳
۱۵۰۰۰ ۱۰۰۰۰
۱۵۰۰۰ ۱۰۰۰۰

۶۲ باب السعاده اعلمی عتیق یعقوب اغا و قفندن بک اوغلنده قول اوغلی محله سنده اغا جامی جاده سنده بر موجب خر یطه یوز یتش بش ذراع
برقطعه منزل عرصه سی
۹۸ جنتکان سلطان احمد خان ثالث حضرتلری و قفندن مستقر منار کدی اولی اوزره بیک قریه سنده و جاده سنده تر بیعاً الی ذراع عرصه ده
فوقنده بر اوطنی مشتمل شهری یوز الی غروش کرالو بر باب بقال دکانک نصف حصه سی

۱۹ و ۸ و ۲۹ ۱۲۵۰۰ ۸۰۰۰
۱۳ ۱۳۳۳۴ ۶۰۰۰
۳ و ۵ و ۷ و ۶۶۶ ۴۰۰۰
۳۱ ۴۰۰۰ ۳۰۰۰
۷ ۳۰۰۰ ۲۰۰۰
۱۸ ۲۵۰۰ ۲۰۰۰

۱۳ شیخ الحرم حسین اغا و قفندن غلطه ده کانتکس قره مصطفی پاشا محله سنده لیلجی زقاعنده تر بیعاً الی بش ذراع عرصه ده درت اوله و بر قیو
و شهری اوچیز غروش کرالو بر باب کار کیر منزلک ثلث حصه سی
۳ و ۵ و ۷ و ۶۶۶ ۴۰۰۰
۳۱ ۴۰۰۰ ۳۰۰۰
۷ ۳۰۰۰ ۲۰۰۰
۱۸ ۲۵۰۰ ۲۰۰۰

۳۱ ۴۰۰۰ ۳۰۰۰
۷ ۳۰۰۰ ۲۰۰۰
۱۸ ۲۵۰۰ ۲۰۰۰

۷ نفس حرمین و قفندن کوچک مصطفی پاشا کول جامع شریفی زقاعنده تر بیعاً یتش ذراع برقطعه منزل عرصه سنک بتونی
۱۸ اوزون یوسف جامع شریفی امامنه مشروط و قفندن مولو یخانه قیوسنده اوزون یوسف محله سنده کوچک چشمه زقاعنده تر بیعاً بیک
بشیوز ذراع عرصه ده در ونده خراب بر اوطنه و بر قیو بی مشتمل ذاتاً منزل الیوم منهدم بر باب منزل عرصه سنک بتونی

۲۹ حاجی حسین محله سی امامنه مشروط و قفندن یدیه فله ده حاجی حسین اغا محله سنده قره کوز زقاعنده تر بیعاً ایکیوز یکر می ذراع برقطعه منزل
عرصه سنک بتونی
۳۲۱ ۳۷۵۰ ۱۵۰۰
۱۵ ۲۰۰۰ ۹۰۰
۴۸ ۲۰۰۰ ۸۵۰

۳۲۱ ۳۷۵۰ ۱۵۰۰
۱۵ ۲۰۰۰ ۹۰۰
۴۸ ۲۰۰۰ ۸۵۰

۱۵ ۲۰۰۰ ۹۰۰
۴۸ ۲۰۰۰ ۸۵۰

۱۵ ۲۰۰۰ ۹۰۰
۴۸ ۲۰۰۰ ۸۵۰

۴۸ ۲۰۰۰ ۸۵۰

BRUXELLES 1890

GRANDE RÉCOMPENSE

LE

ROYAL WINDSOR

BRUXELLES 1890

Immense Succès

Après l'usage

مقوی و صاچلری تجدید ایدن رویال ویند سور نام صویک محسنات
صدیده سی بلجیقا قراچیه سنک تجربه واستعمالی اوزر یتنه تبین ایدرک
فوق العاده مظهر تقدیر و تحسین اولدیغنی جهتله بروقل شهر نیک
۱۸۸۰ سندی سرکی عمومیسنده انکلیز و امریقا ترتیب اتندن اولان یالکر رویال
و بندسور برمدالیه اخذنه موفق و ایش اولوب بولنک تقلیدن مجابت اولمیلدر زیرا
رویال ویند سور مدالیه اخذینه موفق اولان صاچ مقویسی یوقدر
رویال ویند سور
مقوی صاچلری تجدید ایدر
قرلشیش صاچلری حسن طبیعی و کندی رنگنه ارجاع ایچون اشبو معالجه استعمال اولندقه مدت قلبیه
ظرفنده حسن تأثیری کور یله رک مطلوب حاصل اوله جفته شه یوقدر بولنک استعمالی صاچلرک دوکلیسه
مانع اولدقدن بشقه قوت و حیات تازه و یردک صاچی اوزانور بومعالجه انکلیزه و امریقا سده مظهر
حسن قبول اوله ق پک زیاده شهرت بولشدر بولنک اعمالی یالکر بیروت و ت قومیا نیه سنده
مخصوصدر

(پروکار اجزایی دکانلر نه ایکی نوع بیوک و کوچک شیشدرده صایلور)
اشبو شیشه رک یوز انجور نکر کنده کاغذله صار یلی اولدیغنه دقت اولمیلدر فیئاتی ۱ مجیدیه در
(صورت استعمالی)

ایچیه قاریشقی ایچون شیشه یی شدله چالقملی و مایعدن صاچلری کاملاً اصلاحقه کافی بر مقداری دوز
طباق ایچنه وضع ایدن کدن صکره بر کوچک فوزه و یاخود بر سوزنکریه صاچلری اوجه اصلاحی
بوعملیات بر قاق هشته هرایکی کونده بر کره تکرار ایدیلور ایسه قیر صاچلر تر بشا غائب اوله جقنی
کی کوچک صاچلر اصلی رنگلریه یکیدن یتنه چکدر بوندن صکره عملیات مذکور نیک اره صره ده
بر کره اجراسی کافی اولوب قیر صاچلر بر ده اظهور ایتز
بومعالجیه دوام اولته جق اولور ایسه یاغ و یاخود پوماده استعمالی ایجاب ایتز
بتون ممالک عثمانیه ایچون غلطه بیوک کرکی جوارنده کائن اطه حانسنده ایکیجی فائده یانام مشنکره
قازا جرواتی مراجعت اولمیلدر

LACOL DE MENTHE MITCHA IV

القولدی منت میچام

اشبو معالجه انسانی دری خسته لغارندن محافظه ایدن کدن ماعدا هضمی تسهیل
و قلب و معدده و سکر و دیش و قارن و سانبجی اغری و امراضه و دکر طوماسنه
صورت قطعیه ده تأثیر ایدر اشبو معالجه شمیدی بقدر معلوم اولان معالجه رک
اک اعلا سیدر (شیشه سی اون غروشدر)
ممالک دولت علیه ایچون دیوز یتوسی غلطه کرک صواقانده اطه خانه ده ۶ و ۷
نومرولی موسیو جرواتی و فاجیکک مغازه سنده بولنور

ALCOOL DE MENTHE MITCHAM

Infaillible contre les indigestions, coliques, maux d'estomac, maux de coeur et de nerfs.

قاموس فراشیق
فراشچیدن ترجمیه لغات
محرری ش ۰ ساییک
۶۷ نجی جزوی نشر اولندی
۶۸ نجی جزوی در دست طبعدر
اشبو لغاتدن الانلر سائر موجود اولان یدیه سکر
لیرا قیتنده لغاتلره اصلاً احتیاج بر اقامقدهدر
بهر فورمه سی ۱ غروشدر بلا تأخر وقت
وزمانیه هفتده ایکش فورمه سی چیمقار لقمه در
تخمیناً اشبو ۱۲۰ جزودن تجاوز اولان قاموس
ولایات شاهانه ک هر نرسندن استدلکاری حاله
صرافیم افندی قرائتخانه سنه درت مجیدیه ارسال
اولدیغنی حاله همان کندوسنه کونر یله چکدر

ترجمان حقیقت و وقت ارقداش لر بیک شناسنده
اولدقلمی لغات تار یخسه نیک برنجی و ایکیجی
چلمدلی بوکره بزم دخی مطالعه کذار یز اولدی
طوغریسی شایان تحسین و جله یه لازم بر اثر همین
اولدیغندن و ماعدا جلدلر نیک دخی پیدر پی طبع
اولمقده اولدیغنی تحقیق قلند یغندن اخطاره ایدنار
اولندی باب عالی جاده سنده کتابچی عره کلی
افندی نیک دکانسده صالقمده ایش اجزائی نیک
فیئاتی ۱۰ و مجلد اوله ق ۱۵ غروشدر

سلطان احمدیه عمارت سواقانده عمارت اشچی
باشینک خانه سی اوست طرفنده ۱۳ نومر وایله
هر مرق حرم و سلامتی سکر اوله و بر صدیق اوله سی
و مطبخ و یاننده نام ایکی اوله و واشاق اوله سی
واخور و در ونده مالدیز و خانه من بولرک اطراف
اربعه سنده اوچیز ارشون بیچیه اولوب اق دکره
نظارت کامله سی بولنان خانه اهون بها ایله صاحبی
طرفندن صایلیق اولدیغندن کورمک ایسته یان
ذواتک مطبخه من مراجعت ایللری